# Alignment to the New Hampshire Guidelines for World Languages Learning Voces® *Nuestra historia: Puentes~* Unit 1

*Nuestra historia: Puentes* is an interactive Spanish Comprehensible Input (CI) curriculum with proficiency-based materials for novice-level learners. *Puentes* will take your middle or high school students who have no prior experience in Spanish from Novice-Low through Novice-Mid/High levels of proficiency. This standards-based, online program integrates communication and culture in a cohesive, all-in-one format accessible to students and teachers from any device.

This document illustrates how unit one in *Puentes* aligns to the New Hampshire Guidelines for World Languages Learning. If you have any questions, call 1-800-848-0256 or email <a href="mailto:info@vocesdigital.com">info@vocesdigital.com</a>.

## Unidad 1: Los saludos y las emociones

#### **Goal One: Communication**

Communicate in languages other than English

**Standard 1.1** Students engage in conversation, provide and obtain information, express feelings and emotions, and exchange opinions.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 3: Erika quiere practicar el español	Interpersonal Speaking: <i>Una</i> amiga nueva	Speaking	I can describe how I am feeling and ask about others' feelings.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Cómo te llamas y de dónde eres?	Speaking	Introduce yourself to your classmates
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Qué te gusta jugar con los amigos?	Speaking	Have simple conversations with your classmates about the sports you like to play
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Qué música te gusta escuchar?	Speaking	Have simple conversations with your classmates about the music you like
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can interact with people that I am meeting for the first time. I can identify social practices such as greetings, introductions, leave-taking, and thanking people.

Standard 1.2 Students understand and interpret written and spoken language on a variety of topics.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Un regalo perfecto	Actividad 1: Empareja	Reading	I can understand familiar statements from simple sentences in a story.
Historieta 2: El cacerolazo	Actividad 1: Completa la frase	Reading	Determine the appropriate sentence ending
Historia larga 1: La cacerola nueva	Actividad 1: ¡A dibujar!	Reading	I can represent the sequence of events from a story I've read.
Historieta 3: Erika quiere practicar el español	Actividad 2: Empareja	Reading	I can identify some basic facts from familiar words and phrases when they are supported by visuals in a story.
Historieta 3: Erika quiere practicar el español	Interpretive Reading: ¡Bienvenidos!	Reading	I can understand information presented on a sign.
Historieta 4: Héctor no quiere bailar	Actividad 2: ¿Primero o segundo?	Reading	I can recognize some events from a story timeline.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Cómo te llamas y de dónde eres?	Listening	Listen to students introduce themselves
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Qué te gusta jugar con los amigos?	Listening	Listen to students talk about their interests
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Qué música te gusta escuchar?	Listening	Listen to students talk about their music preferences
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	Reading	I can interpret an advertisement about Costa Rican food items. I can describe items of cultural significance in a Spanish-speaking country.

Standard 1.3 Students present information, concepts, and ideas to an audience of listeners or readers on a variety of topics.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 2: El cacerolazo	Actividad 3: Describe la escena	Writing	Write a sentence to describe the picture
Historia larga 2: El regalo mágico	Actividad 2: Secuencia	Writing	I can write the sequence of events from a story about travel.
Historia larga 2: El regalo mágico	Presentational Writing: <i>El</i> estudiante nuevo	Writing	I can present information about a new student.

Integrated Performance	Presentational Writing	Writing	I can write a variety of
Assessment			simple messages in a
			social media post.
			I can write sentences
			expressing emotions.

# Goal Two: Cultures

Gain knowledge and understanding of other cultures

Standard 2.1 Students demonstrate an understanding of the relationship between the practices and perspectives of the culture studied.

Section	Title	Can-Do/Description
Costa Rica y Chile	¡Visitemos Costa Rica!	Learn about Costa Rica and its culture
Costa Rica y Chile	¡Visitemos Chile!	Learn about Chile and its culture
Historieta 1: Un regalo perfecto	Cultura breve: La hora tica	I can interpret how people in other cultures think about time.
Historieta 3: Erika quiere practicar el español	Cultura breve: Tamarindo	I can identify places of interest and how they affect a country's tourism industry.
Historieta 4: Héctor no quiere bailar	Cultura breve: La cueca	I can describe the cultural importance of a traditional dance.
Cultura	¡Habla como un tico!	I can explain how Costa Rican speech differs from that of other Latin American countries.
Cultura	¡Pura Vida!	I can explain the importance of the phrase "¡Pura vida!" in the Costa Rican lifestyle.
¡Extra! ¡Extra!	El mundo en fotos: Bailes tradicionales	I can talk about dancing. I can identify a traditional dance and understand basic elements of the dance.

## **Goal Three: Connections**

Connect with other disciplines and acquire information

Standard 3.1 Students reinforce and further their knowledge of other disciplines through the world language.

Section	Title	Can-Do/Description
Historieta 2: El	Cultura breve: Paseo Bandera	I can identify a landmark and its
cacerolazo		significance to people.
Historieta 3: Erika	Cultura breve: Tamarindo	I can identify places of interest
quiere practicar el		and how they affect a country's
español		tourism industry.
Historieta 4: Héctor no	Cultura breve: La cueca	I can describe the cultural
quiere bailar		importance of a traditional dance.
¡Extra! ¡Extra!	El mundo en fotos: Bailes tradicionales	I can talk about dancing.
		I can identify a traditional dance

		and understand basic elements of	
G. 1. 12.2 G. 1		the dance.	
<b>Standard 3.2</b> Students acquire information and recognize the distinctive viewpoints that are only available through the world language and its cultures.			
Section	Title	Can-Do/Description	
Historieta 1: Un regalo perfecto	Cultura breve: La hora tica	I can interpret how people in other cultures think about time.	
Historieta 3: Erika quiere practicar el español	Cultura breve: Tamarindo	I can identify places of interest and how they affect a country's tourism industry.	
Historieta 4: Héctor no quiere bailar	Cultura breve: La cueca	I can describe the cultural importance of a traditional dance.	
Cultura	¡Habla como un tico!	I can explain how Costa Rican speech differs from that of other Latin American countries.	
Cultura	¡Pura Vida!	I can explain the importance of the phrase "¡Pura vida!" in the Costa Rican lifestyle.	
¡Extra! ¡Extra!	El mundo en fotos: Bailes tradicionales	I can talk about dancing. I can identify a traditional dance and understand basic elements of the dance.	
Goal Four: Comparis	ons		
	e nature of language and culture		
	emonstrate understanding of the nature of lar	nguage through comparisons of the	
Section	Title	Can-Do/Description	
Historieta 1: Un regalo perfecto	Nota de gramática: Verbos sin sujetos	Determining subject from context	
Historieta 2: El cacerolazo	Nota de gramática: Tú Form	The <i>tú</i> form of verbs	
Historieta 3: Erika quiere practicar el español	Nota de gramática: Formas plurales de verbos	Verb endings in third person	
Historieta 4: Héctor no quiere bailar	Nota de gramática: Me gusta	Discussing likes	
Cultura	¡Habla como un tico!	I can explain how Costa Rican	

**Standard 4.2** Students demonstrate understanding of the concept of culture through comparisons of the cultures studied and their own.

¡Pura Vida!

Cultura

Section	Title	Can-Do/Description
Costa Rica y Chile	¡Visitemos Costa Rica!	Learn about Costa Rica and its

speech differs from that of other Latin American countries.

I can explain the importance of

the phrase "¡Pura vida!" in the

Costa Rican lifestyle.

		culture	
Costa Rica y Chile	¡Visitemos Chile!	Learn about Chile and its culture	
Historieta 1: Un regalo	Cultura breve: La hora tica	I can interpret how people in	
perfecto		other cultures think about time.	
Historieta 2: El	Cultura breve: Paseo Bandera	I can identify a landmark and its	
cacerolazo		significance to people.	
Historieta 3: Erika	Cultura breve: Tamarindo	I can identify places of interest	
quiere practicar el		and how they affect a country's	
español		tourism industry.	
Historieta 4: Héctor no	Cultura breve: La cueca	I can describe the cultural	
quiere bailar		importance of a traditional dance.	
Cultura	¡Habla como un tico!	I can explain how Costa Rican	
		speech differs from that of other	
		Latin American countries.	
Cultura	Condorito	I can identify a popular comic	
		book series and describe its	
		popularity.	
Cultura	¡Pura Vida!	I can explain the importance of	
		the phrase "; Pura vida!" in the	
		Costa Rican lifestyle.	
¡Extra! ¡Extra!	El mundo en fotos	I can describe an important	
	Isla de Pascua: moáis	national monument.	
		I can identify a historical	
		monument.	
¡Extra! ¡Extra!	El mundo en fotos: Bailes tradicionales	I can talk about dancing.	
		I can identify a traditional dance	
		and understand basic elements of	
		the dance.	
<b>Goal Five: Communit</b>			
	se the language both within and beyond the s		
Section	Title	Can-Do/Description	
Costa Rica y Chile	En mi comunidad	I can use the Spanish language	
		both within and beyond my	
		classroom to interact and	
		collaborate in my community and	
		the globalized world.	
<b>Standard 5.2</b> Students show evidence of becoming life-long learners by using the language for personal enjoyment and enrichment.			
Section	Title	Can-Do/Description	
Can-Do Assessment		Setting personal language goals,	
		self-assessment on Can-Do	
		statements, and unit reflection	

For more information about this or any other title, go to VocesDigital.com or call 1-800-848-0256.

